



Payme









如需捐款收據,請於備註欄填寫收據抬頭及地址,註明「保良局145周年慈善步行」, 將付款截圖whatsapp 至9145 1056 (保良局籌募部)

For donation receipt, please input the name on the receipt and mailing address and mark "Charity Walk" at the message box, then capture the transaction record and whatsapp to 91451056 (Po Leung Kuk Fund-raising Department)

### ●劃線支票 CROSSED CHEQUE

抬頭:「保良局」, 寄交香港銅鑼灣禮頓道66號保良局莊啟程大廈10樓籌募部 Make payable to "Po Leung Kuk" and mail to Fund-raising Department, Po Leung Kuk, 66 Leighton Road, Causeway Bay, Hong Kong

### **⊕銀行捐款 BANK DEPOSIT**

滙豐銀行 HSBC: 002-239564-006

恒生銀行 Hang Seng Bank: 262-191166-001

中國銀行(香港) Bank of China (HK): 012-875-00206767

上海商業銀行 Shanghai Commercial Bank32882-18927-8 星展銀行(香港)DBS:016-494-470155920

交通銀行 Bank of Communications: 382-545-93067706





節目籌委會主席 Chairmen of the Organizing Committee

保良局總理 陳健文太平紳士 Mr. Clement J.W. CHEN, JP Director of Po Leung Kuk

保良局總理 Mr. Patrick H.C. KWOK

保良局總理 保良局總理 伍穎梅太平紳士 Mrs. Candy W.K. HO Ms. Winnie NG. JP Director of Po Leung Kuk

#### 鑽石贊助 Diamond Sponsor

保良局主席 陳黎惠蓮女士 Mrs. Winnie W.L. CHAN Chairman of Po Leung Kul





保良局總理 何許穎嘉女士 Mrs. Candy W.K. HO

伍穎梅太平紳士 Ms. Winnie NG. JP



### Gold Sponsor

雅達帽業控股有限公司

活動收益撥供保良局轄下逾300個服務單位經費 加惠基層及弱勢社群。

Funds raised will support the continuous development of the Kuk's over 300 affiliated service units for the needy.

籌募部Fund-raising Department www.poleungkuk.org.hk/walk2324





## - Awards

€ 參加者行畢全程可於終點站 下載電子步行證書 Participant can obtain e-certificate

upon completion at Finishing Point



保良局145周。

← 個人參加者凡籌款金額達港幣\$500,將獲贈保良局 145周年紀念品一份。

步行筆記 Walking Passport 🔊

Participant who raises \$500 or above will receive a special edition souvenir.

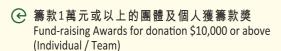
保良局145周年水樽扣乙個



愛心小保紀念徽章乙個







吉祥物"愛心小保"由保良局梁周順琴小學孫瑋怡同學設計

Mascot "Little Po" designed by SUEN Wai Yi,

student of PLK Leung Chow Shun Kam Primary School

西來參與手機遊戲

Mobile phone game along the Walk

手機遊戲

步行時於指定地點用手機掃瞄 QR Code

Scan QR code at designated location, answer

question to collect all 6 Mascot stamps, and

then redeem gifts at the Finishing Point.

然後回答遊戲上的問題,集齊6個吉祥物

吉祥物Mascot

愛心小保

"Little Po"

← 籌款最多的團體及個人獲「最高籌款獎」 Highest Donation Award (Individual / Team)

← 最多參與人數的團體獲「最高參與人數獎」 Highest Number of Participants Award (Team Only)





社會服務

Social Services



保良局現時成為全港最具規模的慈善公益 港各區,屬校學生約4萬5千人,社會服 務照顧幼兒、兒童及青少年、長者及康 復人士,平均每年服務超過90萬人次。



有關保良局 About Po Leung Kuk

In the late 19th Century, abduction and trafficking of women and children were serious crimes in Hong Kong. On 8th November, 1878, a group of local Chinese presented a petition to the Governor, Sir John Pope Hennessy, K.C.M.G., to set up Po Leung Kuk to rescue the kidnapped victims. The "Society for the Protection of Women and Children" was approved by the Hong Kong Governor in May, 1880, but as the petition was submitted on 8th November, 1878, that date was adopted as our founding date.

"Po Leung", translating literally as protection of the young and the innocent, represents the core vision of our organisation.



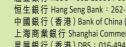
Cultural Services Medical & Integrated Health Services















### 關於保良 - About Po Leuna Kuk 💄

19世紀末的香港,誘拐婦孺、逼良為娼、販賣人口的事情經常 發生。在1878年11月8日,設立保良公局,以保赤安良為宗旨, 籌集資金,緝拿拐匪。1880年5月獲港督批准,1882年8月英國 理藩院通過「保良局條例」,並刊於憲報。後來為紀念創局的 艱辛,遂將11月8日定為保良局創局紀念日。

「保良局」的「保良」二字,指保赤安良的意思。



教育服務 **Education Services** 

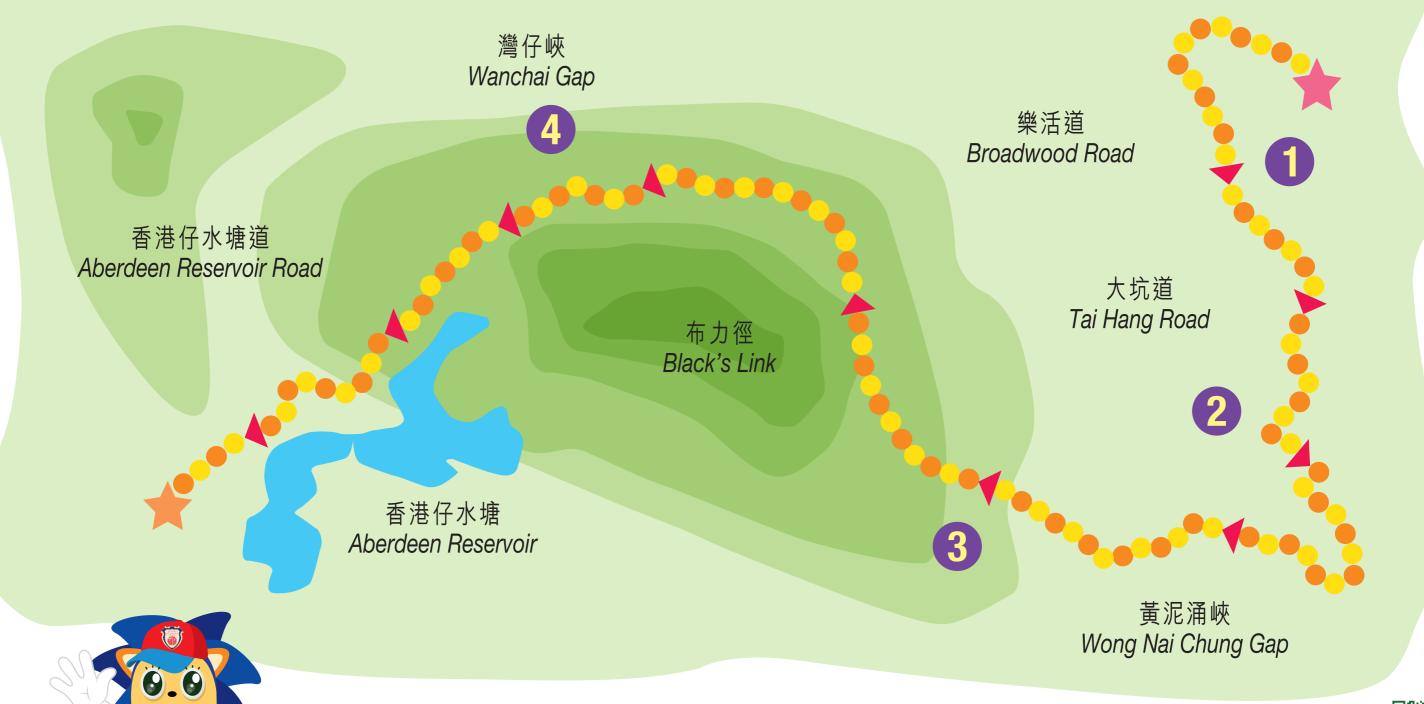


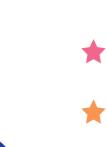


# 保息局145周年慈善步行

加路連山道 Caroline Hill Road

## 步行路線及手機遊戲位置





★ 起點: 香港大球場

Starting Point: Hong Kong Stadium



### 沿途各服務站

Service points along the route

